

**Zmluva o spolupráci  
pri organizácii podujatia v Kasárňach - Kulturparku v Košiciach**  
(ďalej len „Zmluva“)

podľa ustanovení § 269 ods. 2 a nasledujúcich zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších právnych predpisov (ďalej len „**Obchodný zákonník**“)

**uzavretá medzi týmito zmluvnými stranami**

**Správca:**

**Názov:** K 13 - Košické kultúrne centrá  
**Právna forma:** Príspevková organizácia  
**Sídlo:** Kulturpark, Kukučínova 2, 040 01 Košice – Juh, Slovenská republika  
**IČO:** 42 323 975  
**DIČ:** 2023874226  
**Bankové spojenie:** Prima banka Slovensko, a.s.  
**IBAN:** SK46 5600 0000 0070 2069 3002  
**Štatutárny orgán:** Mgr. Ing. Martin Dani, poverený zastupovaním štatutárneho orgánu  
**E-mail:** office@k13.sk  
**Zapísaný:** Štatistický register organizácií vedený Štatistickým úradom Slovenskej republiky

(ďalej aj ako „**Správca**“)

**a**

**Partner:**

**Názov:** NORMA, s.r.o.  
**Sídlo:** Terchovská 2645/1, 040 01 Košice – mestská časť Sever  
**IČO:** 36202291  
**DIČ:** 2020060856  
**IČ DPH:** SK2020060856  
**Štatutárny orgán:** Ján Jakub  
**E-mail:**  
**Zapísaný:** V Obchodnom registri Okresného súdu Košice I, odd.: Sro, vl. č.: 12019/V

(ďalej aj ako „**Partner**“)

(ďalej spoločne aj ako „**Zmluvné strany**“)

**PREAMBULA**

K 13 – Košické kultúrne centrá, ako Správca ďalej uvedenej nehnuteľnosti vo vlastníctve mesta Košice, má záujem na spolupráci s Partnerom pri organizácii podujatia, ktoré by sa malo uskutočniť v priestoroch budovy Alfa (SO 01), konkrétne v miestnosti č.: 1.52 (Galéria ALFA) (ďalej aj ako „**Priestory**“) všetky nachádzajúce sa v Kasárňach - Kulturpark, Kukučínova 2, 040 01 Košice (ďalej len „**Kulturpark**“).

**I. PREDMET ZMLUVY**

1. Predmetom tejto Zmluvy je vytvorenie podmienok pre vzájomnú spoluprácu Zmluvných strán pri organizácii a uskutočňovaní podujatia s názvom: „**Víno je odpoveď**“, ktoré sa uskutoční dňa 29.04.2023 v čase od 14:00 hod. do 22:00 hod. v Kulturparku (ďalej len „**Podujatie**“).
2. Podujatie je určené pre všeobecnú verejnosť, je nediskriminačné, spojené s napĺňaním verejného záujmu a má apolitický charakter.

**II. PRÁVA A POVINNOSTI ZMLUVNÝCH STRÁN**

1. V rámci spolupráce Správca:
  - a) zodpovedá za to, že Priestory sú pripravené na realizáciu Podujatia, a to najmä po stránke technickej, bezpečnostnej, spoločenskej a hygienickej, a to tak, aby Podujatie mohlo prebehnúť nerušené a dôstojne,

- b) poskytuje potrebnú súčinnosť pri propagácii Podujatia, a to prostredníctvom svojich informačných kanálov, a to najmä webových stránok, sociálnych sietí, informačného kanálu telKE, ak o to Partner požiada,
  - c) je oprávnený vyhotovovať obrazové snímky, obrazové a zvukové záznamy, obrazovo-zvukové záznamy z Podujatia,
  - d) je oprávnený uverejniť kontakt na Partnera na webovej stránke svojho sídla [www.k13.sk](http://www.k13.sk), ak je to nevyhnutné pre plnenie predmetu tejto Zmluvy,
  - e) v prípade potreby poskytne, s predchádzajúcim súhlasom Partnera, ďalšie staff služby pre potreby Podujatia, pričom Partner sa zaväzuje participovať na takto vzniknutých ďalších nákladoch sumou 24,- eur za každú aj začatú hodinu. Zmluvné strany sa dohodli, že vklad Partnera do Podujatia v zmysle čl. III tejto Zmluvy bude navýšený o hodnotu participácie podľa tohto bodu Zmluvy,
  - f) v prípade potreby poskytne, na podklade samostatných objednávok Partnera, ďalšie priestory, hnutelné veci, prípadne iné, pre konanie Podujatia potrebné príslušenstvo, pričom Partner sa zaväzuje participovať na takto vzniknutých ďalších nákladoch sumou, ktorá bude vzájomne odsúhlasená Zmluvnými stranami. Zmluvné strany sa dohodli, že vklad Partnera do Podujatia v zmysle čl. III tejto Zmluvy bude navýšený o hodnotu participácie podľa tohto bodu Zmluvy.
2. V rámci spolupráce Partner:
- a) sa zaväzuje zabezpečiť celkovú prípravu a dramaturgiu Podujatia,
  - b) sa zaväzuje zabezpečiť splnenie účelu Zmluvy v súlade s podmienkami dojednanými v Zmluve prostredníctvom dostatočného počtu kvalifikovaných osôb tak, aby predchádzal vzniku akejkoľvek škody. V prípade vzniku škody sa Partner zaväzuje bezodkladne oznámiť Správcovi akúkoľvek škodovú udalosť týkajúcu sa majetku zvereneného Správcovi.
  - c) na požiadanie Správcu je povinný na informačných materiáloch týkajúcich sa Podujatia uviesť logo mesta Košice, logo Správcu, logá sú dostupné na webovej stránke [www.k13.sk](http://www.k13.sk) v časti „O nás“, „na stiahnutie“,
  - d) sa zaväzuje propagovať Podujatie,
  - e) sa zaväzuje dodať vhodné propagačné materiály Podujatia v dostatočnom predstihu, v prípade ak požiada o súčinnosť Správcu v zmysle bodu 1 písm. c) tohto článku Zmluvy,
  - f) sa zaväzuje počas organizovania Podujatia v plnej miere rešpektovať bezpečnostné a organizačné pokyny Správcu a jeho zamestnancov,
  - g) môže za účelom plnenia predmetu tejto Zmluvy osloviť o participovanie na jej uskutočnení iba osoby, ktoré sú oboznámené s podmienkami plnenia tejto Zmluvy, najmä s tým že pri jej plnení dochádza k spracúvaniu osobných údajov osôb podieľajúcich sa na plnení tejto Zmluvy,
  - h) vyhlasuje, že je oprávnený na zastupovanie všetkých osôb, ktoré participujú na uskutočňovaní predmetu tejto Zmluvy,
  - i) je povinný informovať osoby podľa písm. h) tohto bodu Zmluvy s ustanoveniami týkajúcimi sa ochrany osobných údajov podľa tejto Zmluvy ako aj podľa Všeobecných zásad ochrany osobných údajov Správcu, ktoré sú zverejnené na webovej stránke sídla Správcu [www.k13.sk](http://www.k13.sk).
3. Partner sa zaväzuje nahradiť Správcovi v plnom rozsahu škodu, ktorá Správcovi vznikne v dôsledku konania alebo nekonania Partnera alebo ním poverených osôb, a to napr. vnesením technických zariadení do Kasární – Kulturparku (elektrických, tepelných plynových a pod.). Partner sa zaväzuje nahradiť Správcovi skutočnú škodu. Zároveň sa Partner zaväzuje nie byť plnú zodpovednosť za prípadnú ujmu na zdraví zamestnancov Správcu, Partnera alebo tretích osôb spôsobenú protiprávnym konaním, resp. nekonaním Partnera alebo ním poverených osôb alebo v dôsledku vecí ním vnesených do Kasární - Kulturparku, ibažeby k škode došlo v dôsledku nesprávnej inštalácie vnesených vecí, pričom samotnú inštaláciu zabezpečili zamestnanci Správcu

### III. FINANČNÉ PODMIENKY

1. Zmluvné strany sa dohodli že vklad Partnera do Podujatia, ktorý zahŕňa aj úhradu časti nákladov Správcu na poskytnutie plnení podľa tejto Zmluvy, bude v celkovej výške: **1.273,- €** (slovom: *jedentisícdevstosedemdesiattri eur*) (ďalej len „**Vklad**“). Vklad bude realizovaný po skončení Podujatia, a to na základe faktúry vystavenej Správcu. Partner uhradí Vklad podľa tohto bodu Zmluvy bankovým prevodom na účet Správcu do 14 dní od vystavenia faktúry. Správca zašle faktúru na adresu uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že suma Vkladu nie je konečná a suma môže byť navýšená v súlade s čl. II, bod. 1, písm. e) a f) tejto Zmluvy.
3. V súlade s ustanovením § 3 ods. 4 zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších právnych predpisov sa Správca pri výkone činnosti v súlade s účelom podľa tejto Zmluvy nepovažuje za zdaniteľnú osobu.

### IV. OSOBITNÉ USTANOVENIA

1. Partner sa zaväzuje umožniť kontrolnú činnosť priamo mestu Košice, a to v prípade ak mesto Košice o to oprávnené požiada.

2. Všetky činnosti, ktoré v rámci Zmluvy majú uskutočniť Zmluvné strany, zrealizujú na vlastné náklady, ak v jednotlivom prípade nie je výslovne dohodnuté inak.
3. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade nekonania sa Podujatia z dôvodu prekážok na strane Partnera a/alebo osôb uskutočňujúcich Podujatie alebo v prípade zrušenia Podujatia z dôvodov vis major (napr. počasie), Partner nemá nárok na náhradu vynaložených nákladov alebo akékoľvek iné plnenie. Týmto ustanovením nie sú dotknuté žiadne nároky Správcu na kompenzáciu škôd spôsobených Partnerom.

#### **V. TRVANIE A SKONČENIE ZMLUVNÉHO VZŤAHU**

1. Táto Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to odo dňa nadobudnutia účinnosti Zmluvy do 30.04.2023.
2. Odstúpiť od Zmluvy môžu obe Zmluvné strany v obzvlášť závažných prípadoch, akými sú choroba, úraz alebo udalosti vis major, pričom za vis major sa považujú aj okolnosti spojené so zhoršením situácie ohľadom šírenia vírusu COVID – 19 na Slovensku a štátnych opatrení, zabraňujúcich alebo výrazne obmedzujúcich uskutočňovanie spoločenských podujatí a eventov.
3. Odstúpenie od Zmluvy musí byť v písomnej forme a musí byť doručené druhej Zmluvnej strane. Zmluvné strany môžu odstúpiť od tejto Zmluvy aj zaslaním odstúpenia na e-mailovú adresu druhej zmluvnej strany, ktorá je uvedená v záhlaví tejto Zmluvy.
4. Partner je povinný bezodkladne písomne informovať Správcu o osobitných subjektívnych dôvodoch na strane Partnera alebo osôb uskutočňujúcich Podujatie spôsobujúcich objektívnu nemožnosť plnenia predmetu Zmluvy. V takomto prípade má Správca právo odstúpiť od Zmluvy a nárok na náhradu tým vzniknutej škody.
5. V prípade odstúpenia od Zmluvy Zmluvné strany svoje záväzky vysporiadajú v súlade § 351 zákona č. 513/1991 Zb. obchodný zákonník v znení neskorších predpisov.
6. Ak po zániku Zmluvy Partner bez zbytočného odkladu neodstráni svoje veci z Kulturparku, Správca je oprávnený tieto veci na náklady Partnera premiestniť a primerane uskladniť. Ak si ich Partner neprevezme ani do 30 dní odo dňa doručenia písomného upozornenia Správcu, Správca je oprávnený tieto veci na náklady a na účet Partnera predat'. Pri tom primerane použije ustanovenie § 534 ods. 2 Obchodného zákonníka.
7. Akýkoľvek zánik Zmluvy nemá vplyv na plnenie povinností, z ktorých obsahu a účelu vyplýva, že majú byť plnené aj po zániku Zmluvy; zánikom Zmluvy najmä nezaniká povinnosť Partnera zaplatiť Správci zmluvnú pokutu a/alebo nahradiť vzniknutú škodu.

#### **VI. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA**

1. Práva a povinnosti Zmluvných strán touto Zmluvou neupravené sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a ostatnými všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými na území Slovenskej republiky.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že všetky spory týkajúce sa vzťahov súvisiacich s touto Zmluvou budú riešené príslušnými súdmi Slovenskej republiky.
3. Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu obidvoma Zmluvnými stranami a s odkazom na ustanovenie § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) je povinne zverejňovanou Zmluvou a podľa § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník, a teda nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia.
4. Táto Zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch. Každá Zmluvná strana dostane po jednom rovnopise.
5. Táto Zmluva sa môže meniť a doplňať len písomným dodatkom podpísaným oboma Zmluvnými stranami.
6. Neplatnosť niektorého ustanovenia nemá za následok neplatnosť celej Zmluvy, pokiaľ nejde o skutočnosť, s ktorou zákon spája tieto účinky.
7. Zmluvné strany vyhlasujú, že osoby podpisujúce túto Zmluvu sú k podpisu Zmluvy oprávnené, s jej obsahom sa oboznámili a jej zneniu porozumeli. Zmluva bola uzatvorená po vzájomnej dohode Zmluvných strán, je prejavom ich slobodnej a vážnej vôle a nebola uzatvorená v tiesni a za nápadne nevýhodných podmienok. Na znak súhlasu s ňou ju vlastnoručne podpisujú.

V Košiciach, dňa 27.04.2023

**Správca:**

**Partner:**

---

**K 13 – Košické kultúrne centrá**  
Mgr. Ing. Martin Dani

---

**NORMA, s.r.o.**  
Ján Jakub

